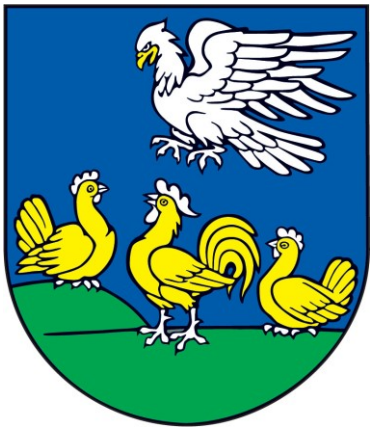

KONSOLIDOVANÁ VÝROČNÁ SPRÁVA

OBCE SVINNÁ

ROK 2022

Ing. Roman Čiernik

starosta obce

OBSAH **str.**

1. Úvodné slovo starostu obce 4
2. Identifikačné údaje obce 5
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov 5
4. Poslanie, vízie, ciele 8
5. Základná charakteristika konsolidovaného celku 10
   5.1. Geografické údaje 10
   5.2. Demografické údaje 11
   5.3. Ekonomické údaje 11
   5.4. Symboly obce 11
   5.5. Logo obce a Základnej školy s materskou školou 12
   5.6. História obce 12
   5.7. Pamiatky 13
   5.8. Významné osobnosti obce 13
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie) 13
   6.1. Výchova a vzdelávanie 13
   6.2. Zdravotníctvo 14
   6.3. Sociálne zabezpečenie 14
   6.4. Kultúra a šport 14
   6.5. Hospodárstvo 14
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva 15
   7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2022 16
   7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2022 17
   7.3. Rozpočet na roky 2023 – 2025 19
8. Informácia o vývoji konsolidovaného celku z pohľadu účtovníctva 21
   8.1. Majetok (aktíva) 21
   8.2. Zdroje krytia (pasíva) 22
   8.3. Pohľadávky 25
   8.4. Záväzky 25
9. Hospodársky výsledok konsolidovaného celku za rok 2022 26
10. Ostatné významné skutočnosti 28
   10.1. Prijaté granty a transfery 28
   10.2. Poskytnuté dotácie a transfery 29
   10.3. Najvýznamnejšie investičné akcie obce zrealizované v roku 2022: 29
   10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti 30

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia 30
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená 30

1. Úvodné slovo starostu obce

Rok 2022 bol rokom plný zmien a nových úloh. Len čo sme spoločne zvládli vírusovú krízu, okolitý svet pred nás začiatkom roka postavil novú – vojnovú. Našťastie, zatiaľ nie priamo u nás, ale aj tak sa nás bytostne dotýka. Narúša neustále náš vonkajší aj vnútorný pokoj, ovplyvňuje nás negatívne v ekonomickej aj materiálnej oblasti. Nárast cien energií po vypuknutí vojnového konfliktu na Ukrajine takmer bleskovo zamával s cenovou politikou. Vyvolal otrasy na finančných trhoch a vo veľkej miere zvýšil neistotu na oživenie svetovej ekonomiky. Vyššie ceny komodít vytvárajú podmienky pre dlhodobú infláciu ekonomiky. Obec Svinná, vzhľadom na zvyšovanie cien, upravovala počas roka 2022 svoje rozpočtové hospodárenie. Napriek týmto nepriaznivým vplyvom sa podarilo zrealizovať veľa zámerov, potrebných pre rozvoj a udržiavanie obce.

V rámci investičných akcií, ktoré boli financované z dotácií ministerstva financií, ministerstva školstva a z rozpočtu obce, sme ukončili zateplenie obvodového plášťa športovej haly a zrekonštruovali celú palubovku. Po ukončení prác na oprave medzinárodnej cesty I/9 bolo nutné zrekonštruovať spevnenú plochu na autobusovej zastávke na Ihličí. Bola vybudovaná spevnená plocha aj na autobusovej zastávke v dolnej časti obce. Na námestí obce bol k autobusovej zastávke vybudovaný priechod pre chodcov, ktorý finančne zabezpečil a zrealizoval Trenčiansky samosprávny kraj.

Vymenili sa stĺpy verejného osvetlenia, ktoré boli už v nevyhovujúcom technickom stave a uskutočnila sa rekonštrukcia verejného osvetlenia na námestí obce a pred kultúrnym domom v čiastke nad 7 tis. Eur.

Zrekonštruovali sme časť chodníka spolu s kanalizáciou, ktorá zabezpečovala odvodnenie dažďovej vody z cesty III/1860. Boli uložené nové kanalizačné rúry, osadené obrubníky a uložená zámková dlažba. Uskutočnené práce ako aj materiál boli financované z rozpočtu obce v čiastke 38 tis. Eur.

Z dôvodu havarijného stavu balkónov na bytových domoch č. 602 a 603, ktorých je obec vlastníkom, bol jednorazovo zvýšený fond opráv s investičným príspevkom 40 tis. Eur a tento havarijný stav bol odstránený.

Po vypuknutí vojnového konfliktu na Ukrajine sa naši občania aktívne zapojili do humanitárnej pomoci a v mesiaci marec bola v gescii koordinačného strediska CO Trenčín zorganizovaná zbierka určených komodít pre ľudí z Ukrajiny. Okrem toho obec poskytla utečencom pomoc aj formou ubytovania v našom útulku CSS. Ubytovanie odídencom poskytla aj ubytovňa „Biely dom“ a niektorí naši občania. Za túto pomoc patrí všetkým zainteresovaným veľké poďakovanie. Deti z prichýlených rodín navštevujú našu školu.

Po dlhej covidovej pauze boli zrealizované aj kultúrno-spoločenské akcie:

- uvítanie novonarodených detí do života,
- 2. ročník branno-bezpečnostnej akcie pre deti zo základnej a materskej školy za účasti ozbrojených a záchranných zložiek,
- 15. ročník Celoslovenského Eurového turnaja v riešení krížoviek a hádaniek,
- 6. ročník Trenčianskej bežeckej ligy vo Svinnej, tentokrát okolo priehrady,

- tradičné stavanie mája na námestí obce,
- cyklus Letného kina počas letných prázdnin,
- posedenie pre seniorov s hudobným sprievodom Jozefa Opatovského,
- tradičný príchod Mikuláša pre tých najmenších.

V druhej polovici roka 2022 sa uskutočnili komunálne voľby na miesto starostu obce a poslancov obecného zastupiteľstva pre obdobie rokov 2022 – 2026. Odovzdanie „štafety“ sa uskutočnilo na úvodnom zasadnutí Obecného zastupiteľstva Svinná dňa 22. 11. 2022 v pokojnej atmosfére a s poďakovaním za doterajšiu prácu končiacej starostke pani Ing. Anne Sýkorovej, ktorá nastúpila na zaslúžený dôchodok.

Pre nového starostu obce a nové obecné zastupiteľstvo zostala vysoko položená latka bývalého vedenia obce a obecné financie vo veľmi dobrej kondícii, za čo im patrí uznanie a poďakovanie. Rovnako aj občanom Svinnej patrí veľké ďakujem za disciplinované správanie pri mimoriadnych opatreniach a aktívne zapájanie sa do verejného života v rámci komunity obce.

2. Identifikačné údaje obce

Názov:	Obec Svinná
Sídlo:	Obecný úrad Svinná, Svinná č. 141, 913 24 Svinná
IČO:	00312011
Štatutárny orgán obce:	Ing. Roman Čiernik
Telefón:	032/64 87 232
E - mail:	ocusvinna@slovanet.sk
Webová stránka:	www.svinna.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Ing. Roman Čiernik, Ing. Anna Sýkorová

Predstaviteľom obce a najvyšším výkonným orgánom obce je starosta. Funkcia starostu je verejná funkcia. Funkčné obdobie starostu sa skončí zložením sľubu novozvoleného starostu. Starosta je štatutárnym orgánom obce v majetkoprávnych a pracovnoprávnych vzťahoch, v administratívnoprávnych vzťahoch je správnym orgánom, má právo nosiť insígnie. Nové voľby do orgánov samosprávy obcí sa uskutočnili dňa 29. 10. 2022. Do zloženia sľubu novozvoleného starostu obce funkciu starostky obce zastávala Ing. Anna Sýkorová.

Zástupca starostu obce: Dalibor Jakal, Ing. Miroslav Valach

Hlavný kontrolór obce: Ing. Marta Páleníkova, opätovne zvolená do funkcie Uznesením OZ č. 38/15 zo dňa 30. 3. 2015 na obdobie 6 rokov (od 01.04.2015 do 31.03.2021), funkčné obdobie bolo predĺžené z dôvodu trvania mimoriadnej situácie (LEX CORONA).

Obecné zastupiteľstvo: Obecné zastupiteľstvo je zastupiteľský zbor obce zložený z poslancov zvolených v priamych voľbách obyvateľmi obce na štyri roky. Funkčné obdobie obecného zastupiteľstva sa končí zložením sľubu poslancov novozvoleného obecného zastupiteľstva. OZ obce Svinná je zložené z 9 poslancov.

Poslanci zvolení v priamych voľbách:

zo dňa 29. 10. 2022: Ing. Roman Barinec, Ing. Matej Belej, Dalibor Jakal, Ján Krajčík, Mgr. Tomáš Kyselica, Rastislav Meravý, Ing. Zuzana Murínová, Mgr. Bc. Ivana Myšáková a Bc. Romana Rokášiová,

zo dňa 10. 11. 2018: Ing. Miroslav Valach, Ing. Milan Belej, Mgr. Bc. Ivana Myšáková, Rastislav Meravý, Ing. Jozef Illa, Dalibor Jakal, Ján Krajčík, Ing. Zuzana Murínová a Marek Ševčík.

Komisie pri OZ:

1. Finančná:
Predseda: Dalibor Jakal
Členovia: Mgr. Bc. Ivana Myšáková, Ing. Roman Barinec, Bc. Marta Šuriková

2. Výstavby:
Predseda: Ing. Matej Belej
Členovia: Bc. Romana Rokášiová, Rastislav Meravý, Ján Krajčík, Dalibor Jakal,

3. Sociálna:
Predseda: Ing. Roman Barinec,
Členovia: Erika Láslopová, Ing. Mária Mokráňová, Ing. Jozef Páleník, Mgr. Jana Mináriková, Ľubica Hejtmánková

4. Ochrany verejného poriadku:
Predseda: Mgr. Tomáš Kyselica
Členovia: Dalibor Jakal, Alica Masárová, Roman Guričan, Rastislav Meravý

5. Mládeže, školstva, kultúry a športu:
Predseda: Ing. Zuzana Murínová
Členovia: Ján Krajčík, Bc. Romana Rokášiová, Mgr. Tomáš Kyselica Dalibor Jakal, Ing. Roman Barinec, Bc. Dana Majdiaková, Bc. Mária Hiklová, Mgr. Ivana Krcheňová

6. Ochrany verejného záujmu:

Predseda:	Dalibor Jakal (KDH),
Členovia:	Rastislav Meravý (Smer SD),
	Mgr. Bc. Ivana Myšáková (NEKA)
	Ing. Roman Barinec (HLAS)

Obecný úrad: Je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne práce starostu, obecného zastupiteľstva a zriadených komisií. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce. Obecný úrad nemá právnu subjektivitu.

Zamestnanci obecného úradu: Obec má 9 zamestnancov v stálom pracovnom pomere, ktorí pracujú na úseku: podateľne, matriky, kultúry, miestne dane a poplatky, ekonomické oddelenie, Spoločný stavebný úrad, oprave a údržbe obecného hnuteľného a nehnuteľného majetku.

Rozpočtové organizácie obce:
Základná škola s materskou školou Svinná, Svinná 131, 913 24 Svinná

Štatutárny orgán:	Mgr. Mária Kollárová, riaditeľ školy
Zástupca pre ZŠ:	Mgr. Ing. Alžbeta Vozníková
Zástupca pre MŠ:	Veronika Bondrová
Vedúca škol. jedálne:	Gertrúda Kyselicová, Mgr. Bc. Zuzana Sýkorová
IČO:	36126560
Telefón:	0911 462 226
E-mail:	zs.ms.svinna@svinna.sk
Webové stránka:	www.zivaskola.edupage.org
Brutto hodnota majetku:	1 890 554,77 €
Výška vlastného imania:	- 8 757,83 €
Výsledok hospodárenia za b.ú.o.:	- 11 036,37 €

Neziskové organizácie obce:
Centrum sociálnych služieb Svinná, n. o., Svinná 141, 913 24 Svinná

Štatutárny orgán:	Mgr. Jana Mináriková, riaditeľ
Predmet činnosti:	Starostlivosť o staršie osoby a osoby so zdravotným postihnutím v pobytových zariadeniach.
IČO:	45741212
Telefón:	0915 953 355
Webová stránka:	www.svinna.sk sekcia Centrum sociálnych služieb Svinná
Brutto hodnota majetku:	25 741,32 €
Výška vlastného imania:	13 416,75 €
Výsledok hospodárenia za b. ú. o.:	13 548,24 €

Nezisková organizácia využíva obecný majetok na základe zmluvy o nájme majetku. Svoju činnosť začala rozvíjať od 1. 1. 2014.

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce:

Obec Svinná je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.
Obec Svinná vykonáva nasledovné činnosti:

- ✓ riadne hospodári s hnuteľným a nehnuteľným majetkom obce v súlade s rozpočtom obce,
- ✓ usmerňuje ekonomickú činnosť v obci, t. j. vydáva súhlas, záväzné stanovisko, stanovisko alebo vyjadrenie k podnikateľskej a inej činnosti právnických a fyzických osôb, vydáva záväzne stanoviská k investičnej činnosti v obci,
- ✓ zabezpečuje výstavbu a údržbu a vykonáva správu miestnych komunikácií, verejných priestranstiev, obecného cintorína, kultúrnych, športových a ďalších obecných zariadení, kultúrnych pamiatok,
- ✓ zabezpečuje verejno-prospešné služby, najmä nakladanie s komunálnym odpadom a drobným stavebným odpadom, udržiavanie čistoty v obci, správu a údržbu verejnej zelene a verejného osvetlenia, zásobovanie vodou, nakladanie s odpadovými vodami zo žúmp a miestnu verejnú dopravu,
- ✓ utvára a chráni zdravé podmienky a zdravý spôsob života a práce obyvateľov, utvára podmienky na zabezpečenie zdravotnej starostlivosti, na vzdelanie, kultúru, osvetovú činnosť, záujmovú umeleckú činnosť, telesnú kultúru a šport, obec chráni životné prostredie,
- ✓ obstaráva a schvaľuje územnoplánovaciu dokumentáciu sídelných útvarov a zón, koncepciu rozvoja jednotlivých oblastí života obce,
- ✓ vykonáva vlastnú investičnú činnosť v záujme zabezpečenia potrieb obyvateľov obce a rozvoja obce,
- ✓ zakladá, zriaďuje, ruší a kontroluje podľa osobitných predpisov svoje rozpočtové a príspevkové organizácie, iné právnické osoby a zriadenia,
- ✓ organizuje hlasovanie obyvateľov o dôležitých otázkach života a rozvoja obce,
- ✓ zabezpečuje verejný poriadok v obci,
- ✓ zabezpečuje ochranu kultúrnych pamiatok,
- ✓ plní úlohy na úseku sociálnej pomoci v rozsahu podľa osobitného predpisu,
- ✓ vykonáva osvedčovanie listín a podpisov na listinách,
- ✓ vykonáva činnosti v oblasti stavebného poriadku,
- ✓ v záujme rozvoja obce spolupracuje s občianskymi združeniami a inými právnickými ako aj s fyzickými osobami pôsobiacimi v obci.

Obecné zastupiteľstvo tvorí 9 poslancov. Dlhodobým cieľom obce Svinná je vytvárať podmienky pre pohodlné bývanie svojim občanom, poskytovať dostatočné možnosti a priestor pre oddych, spoločenské, kultúrne a športové aktivity.

Orgánmi obce sú obecné zastupiteľstvo a starosta. Výkonným orgánom je obecný úrad. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce. Obecný úrad zabezpečuje a plní tieto úlohy:

- ✓ zabezpečuje písomnú agendu orgánov obce a obecného zastupiteľstva, zriadených komisií a je podateľňou/výpravňou písomností obce,
- ✓ zabezpečuje odborné podklady a iné písomnosti na rokovanie obecného zastupiteľstva,
- ✓ vypracúva písomné vyhotovenia všetkých rozhodnutí starostu vydaných v správnom konaní,
- ✓ vykonáva nariadenia, uznesenia obecného zastupiteľstva a rozhodnutia starostu.

Vízie obce:

- ✓ formovať obec ako vidiecke centrum, ktoré využíva svoje ľudské, materiálne, prírodné a ekonomické zdroje na zvýšenie kvality života občanov obce,
- ✓ uplatňovať otvorenosť, individuálny a profesionálny prístup voči občanom, dodávateľom a ostatným subjektom,
- ✓ individuálnym prístupom starostu obce a poslancov OZ zvyšovať záujem a zapájanie sa občanov do riešenia vecí verejných,
- ✓ vytvárať v obci podmienky pre rozvoj a udržanie podnikateľskej činnosti,
- ✓ posilniť služby, podporiť rozvoj hospodárskeho života a poľnohospodárskej výroby.

Ciele obce:

Hlavným cieľom obce je zvýšenie schopnosti rozvíjať sa komplexne, so zámerom zabezpečenia trvalo udržateľného rozvoja obce so zreteľom na svoj územný charakter, kultúrno-historické hodnoty, podnikateľský a spoločenský rozvoj a upevňovanie jej pozície v združení obcí „Združenie obcí Mikroregión Machnáč-Inovec.“

Na dosiahnutie hlavného cieľa a naplnenie strategickej vízie si stanovila Obec Svinná 4 hlavné ciele:

1. Zvýšenie kvality života občanov obce.
2. Podpora podnikateľského prostredia a vytvárania nových pracovných príležitostí.
3. Chrániť životné prostredie v obci (environment) a kultúrno – historické hodnoty.
4. Rozvíjať vzájomnú spoluprácu v rámci obce, regiónu a mikroregiónu.

Poslanie Základnej školy s materskou školou:

Vychovávať deti a žiakov v duchu humanistických princípov, tolerancie a národnej hrdosti. Pripraviť človeka schopného sebamotivácie k celoživotnému vzdelávaniu sa, človeka rozhľadeného, vytrvalého, schopného spolupracovať a pracovať v tíme, správať sa asertívne a empaticky. Odovzdávať nielen vedomosti, ale pripraviť žiakov na ďalšie vzdelávanie a formovať ich sociálne postoje.

Vízie Základnej školy s materskou školou:

Vychovávať deti a žiakov tak, aby dokázali vyjadriť a zdôvodniť svoje názory, vystupovať sebaisto, vedieť uplatňovať svoje poznatky, vedomosti a skúsenosti v reálnom živote. Budovaním materiálnej základne, využívaním najefektívnejších metód, foriem a pomôcok zabezpečiť tvorivé osvojovanie si poznatkov a vedomostí u detí a žiakov.

Vytvárať priestor a možnosti pre organizovanie záujmových a výchovných aktivít a podujatí v mimo vyučovacom čase. V čo najvyššej miere zapájať rodičov do formovania a smerovania školy. Otvoriť školu verejnosti a vytvárať vzťahy medzi školou, rodičmi a verejnosťou na základe partnerstva.

Ciele Základnej školy s materskou školou:

- ✓ Umožniť všetkým žiakom prístup ku kvalitnému vzdelávaniu a voľnočasovým aktivitám.
- ✓ Vytvárať u žiakov motiváciu k učeniu.
- ✓ Podporovať originalitu a nadanie žiakov.
- ✓ Formovať názor na svet.
- ✓ Utvárať vzťah k životnému prostrediu, prírodným a kultúrnym hodnotám.

5. Základná charakteristika konsolidovaného celku

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov. Výročná správa nadväzuje na konsolidovanú účtovnú závierku.

5.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce :	Obec leží 18 km juhovýchodne od Trenčína a 9 km severozápadne od Bánoviec nad Bebravou, presne 18°10´ východnej zemepisnej dĺžky a 48°47´ severnej zemepisnej šírky. Obec parí do okresu Trenčín a Trenčianskeho samosprávneho kraja.
Susedné mestá a obce :	Obec Svinná je vymedzená katastrami obcí Horňany, Bobot, Neporadza, Trenčianske Mitice, Trenčianske Jastrabie, Veľká Hradná, Malá Hradná a Dežerice.
Celková rozloha obce :	860 ha
Nadmorská výška :	Nadmorská výška stredu obce 248 m n. m. Cez obec preteká potok Svinica, Svitavský potok, potok Cipec a potok Húšte. V katastri obce sa nachádza vodná nádrž Svinica.

5.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : K 31. 12. 2022 žilo v obci 1604 obyvateľov, z toho 799 mužov a 805 žien. Hustota obyvateľstva na 1 km^2 je 185,01 obyvateľov.

Národnostná štruktúra : Najpočetnejšou národnosťou je slovenská národnosť. Podľa posledného sčítania obyvateľov v roku 2021 žije na území obce 96,98 % obyvateľov slovenskej národnosti. Ostatné národnosti tvoria v obci len zanedbateľné percento.

Vývoj počtu obyvateľov : Podľa sčítania obyvateľstva v roku 1961 a podľa súčasnej územnej štruktúry, žilo na území obce Svinná 1 367 obyvateľov. Počet obyvateľov postupne mierne rástol až do sedemdesiatych rokov minulého storočia, potom do konca osemdesiatych rokov klesol o 2%. Od toho obdobia je počet obyvateľov v obci stabilizovaný a výrazne sa nemení, medziročne oproti roku 2021 k 31. 12. 2022 klesol o 0,49 %.

Vývoj počtu obyvateľov od roku 1970 do roku 2022 (k 31.12.):

Rok	1970	1980	1991	2001	2010	2012	2014	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Počet	1551	1531	1493	1515	1573	1577	1574	1554	1561	1547	1561	1584	1612	1604

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : K 31. 12. 2022 bolo z našej obce na Úrade práce sociálnych vecí a rodiny Trenčín evidovaných 5 uchádzačov o zamestnanie, z toho 3 muži a 2 ženy. K 31. 12. 2021 bolo evidovaných 5 uchádzačov o zamestnanie. Nezamestnanosť v porovnaní s predchádzajúcimi rokmi stagnuje. Miera evidovanej nezamestnanosti v Trenčianskom kraji dosiahla za rok 2022 hodnotu 3,69 % a v okrese Trenčín hodnotu 2,48 %.

5.4. Symboly obce

Erb obce

Erb obce tvorí modrý štít, v ktorom po zelenej pažiti s kopčekom vpravo kráča medzi dvoma zlatými sliepkami kohút. Nad nimi letí strieborný jastrab.

Zástava obce

Zástava obce je podlhovastá s dvoma výrezmi, zvisle farebné pruhy sú poradí (zľava) zelený, žltý, modrý, biely a modrý.

Pečať obce

Pečať obce je okrúhla uprostred s obecným erbom a kruhopisom Obec Svinná.

5.5. Logo obce a Základnej školy s materskou školou

Logo obce tvorí erb obce.

Logo Základnej školy s materskou školou.

5.6. História obce

Prvá písomná zmienka o obci pochádza až z roku 1493, kedy sa uvádza názov Possessio seu villa ZWYNNA. Obec patrila k trenčianskemu hradu a neskôr (r. 1550) k bánovskému panstvu. V tom čase bol v panstve len jeden majer v Pečeňanoch, kde povinne pracovali obyvatelia 8 dedín, medzi nimi aj zo Svinnej.

V roku 1470 získala Svinná v rámci nového dosídľovania právo riadiť sa soblahovským právom a vydržiavať dedičných richtárov. Richtárske privilégia pre sviňanského richtára potvrdzuje výsadná listina kráľa Mateja Korvína z roku 1470.

Udalosti tureckého rabovania v roku 1663 sa priamo dotýkali aj Svinnej. 9. augusta podpálili Turci Bánovce a okolité obce.

Počas bitky Františka II. Rákociho v Hámroch v roku 1708 zdržiavali sa kurucké vojská najmä v Petrovej Lehote, Dežericiach a v Bobote. Pravdepodobne z tohto obdobia pochádza aj nález 150 kusov uhorských, poľských, francúzskych, moravských, ale i sliezskych mincí z r. 1643 - 1711, nájdených v r. 1950 vo Svinnej.

Ďalší nález mincí bol v roku 1963, kedy Rudolf Brachtýr pri kopaní základov narazil na hrnček s obsahom asi pol litra, v ktorom bolo 97 kusov strieborných mincí rozličnej veľkosti z rokov 1614 - 1720. Mince prevzalo múzeum.

Prvé osídľovanie bolo zaznamenané v polovici XV. storočia teda po čase husitských vojen a najmä po bitke pri Lipanoch (1434). Náboženské prenasledovanie v týchto rokoch v českých zemiach malo za následok útek mnohých prenasledovaných rodín smerom na Slovensko. Prví osídlenci vyklčovali kúsok lesa a postavili si obydlie z dreva. Takto začali v úbočiach lesov vznikať roztrúsené osady, ktoré sa z dôvodu nerovného terénu doposiaľ udržali.

5.7. Pamiatky

- ✓ Rímsko-katolícky kostol Povýšenia sv. Kríža
- ✓ Pomník padlým v 1. svetovej vojne
- ✓ Pamätná tabuľa padlým v 2. svetovej vojne
- ✓ Pamätná tabuľa predstaviteľovi katolíckej moderny Jánovi Harantovi
- ✓ Kaplnka v časti obce Malá Neporadzka
- ✓ Kaplnka v dolnej časti obce

5.8. Významné osobnosti obce

Hugo Gross	nar. 21. 5. 1894, maliar, tvoril najmä krajinomaľbu, ale aj portréty a zátišia, zomrel 25. 1. 1971 v Trenčíne.
ThLic. Ján Haranta	nar. 3. 12. 1909 v Turzovke, kňaz, básnik, predstaviteľ katolíckej moderny, autor mnohých prekladov textov, zomrel 26. 3. 1983 na fare vo Svinnej.

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

Výchovu a vzdelávanie detí a žiakov v obci poskytuje Základná škola s Materskou školou Svinná. Na mimoškolské aktivity je zriadený klub detí v základnej škole a na území obce má pobočku aj Základná umelecká škola Karola Pádivého Trenčín.

V základnej škole sa na 1. stupni vyučuje v 6-tich triedach a na 2. stupni sa vyučuje v 9-tich triedach. Počet pedagogických zamestnancov je 37 a nepedagogických 14.

Základná škola má vytvorené krúžky: Hravá slovenčina, Hravá matematika, Čitateľský krúžok, Športové hry, Bociany, Hasičský krúžok, Dramatický krúžok, Badmintonový krúžok, Anglický jazyk, Futbal.

Prívlastok školy „živá“ vzišiel z myšlienky, že „*V živote nie je všetko iba čierne a biele. Rôznorodosť vecí, javov a ľudí je to, čo celý život objavujeme a učíme sa. A tento proces nemá konca. Preto ani my nikdy nekončíme.“*

Základnú školu v školskom roku 2021/2022 navštevovalo 287 žiakov a v novom školskom roku 2022/2023 ju navštevuje 286 žiakov.

Materská škola v školskom roku 2021/2022 mala 66 detí a v novom školskom roku 2022/2023 ju navštevuje 71 detí.

6.2. Zdravotníctvo

Zdravotná starostlivosť je pre občanom zabezpečená v mieste bydliska prostredníctvom činnosti zdravotného strediska. Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

- ✓ MUDr. Igor Godál – ambulancia praktického lekára pre dospelých,
- ✓ MUDr. Alexej Fedorňák, Gynalex s.r.o. – gynekologická ambulancia.

V prípade naliehavých a závažných zdravotných ťažkostí poskytuje ústavnú zdravotnú starostlivosť Fakultná nemocnica v Trenčíne a Nemocnica Agel Bánoce s. r. o. v Bánovciach nad Bebravou. V obci sa nachádza lekáreň.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci zabezpečuje Centrum sociálnych služieb Svinná, nezisková organizácia založená obcou. Centrum sociálnych služieb slúži po vojnovom konflikte na Ukrajine aj ako útulok pre odídencov. V sociálnej oblasti obec poskytuje, okrem jednorazovej adresnej finančnej výpomoci a pomoci odkázaným občanom, aj opatrovateľskú službu, ktorá je zabezpečená prostredníctvom agentúrnych služieb financovaných z rozpočtu obce.

6.4. Kultúra a šport

Spoločenský, kultúrny a športový život v obci zabezpečuje obecný úrad v spolupráci so Základnou školou s materskou školou, s Telovýchovnou Jednotou Štart Svinná, s miestnymi organizáciami a spolkami: Dobrovoľný hasičský zbor, Základná organizácia Jednota dôchodcov Slovenska, Miestny odbor Matica slovenská, Slovenský červený kríž, Slovenský rybársky zväz, Slovenský zväz protifašistických bojovníkov, turisti, hokejisti, volejbalisti, bežci a jednotliví aktivisti. Činnosť jednotlivých organizácií a spolkov je finančne podporovaná z rozpočtu obce formou dotácií, príspevkov a refundáciou nákladov.

Obec prevádzkuje kultúrny dom, obecnú knižnicu, miestny rozhlas, Dom Smútku, Požiarnu zbrojnicu, športovú halu a miestny cintorín.

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

Coop Jednota SD
CDRC, s.r.o.
Pekáreň Inovec, Kopecká Marcela
Real – K, s.r.o.
Real – bau SK, s.r.o.

	Slovenská pošta a.s.
Najvýznamnejší priemysel v obci :	Nitratex, výrobné družstvo tkáčske
	KUPAS TRADE, s.r.o.
	Mlyn Trenčan s.r.o.
Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :	Agrotria s.r.o.

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Schválený rozpočet obce na rok 2022 bol základným nástrojom finančného hospodárenia obce. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2022 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový. Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2022. Rozpočet Obce Svinná na rok 2022 bol schválený Obecným zastupiteľstvom Svinná dňa 10. 12. 2021, Uznesenie č. 99/2021. Celkové príjmy (bežné príjmy, kapitálové príjmy a príjmy finančných operácií) sú vo výške 1 718 364,00 € a celkové výdavky (bežné výdavky, kapitálové výdavky a výdavky finančných operácií) sú vo výške 1 718 364,00 €.

Rozpočet bol zmenený:

- 1. zmena schválená starostkou obce dňa 28. 2. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 1/2022
- 2. zmena schválená starostkou obce dňa 28. 2. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 2/2022
- 3. zmena schválená starostkou obce dňa 28. 2. 2022 Rozpočtové opatrenie č.3-ŠR/2022
- 4. zmena schválená starostkou obce dňa 28. 2. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 4-ST/2022
- 5. zmena schválená obecným zastupiteľstvom dňa 1. 3. 2022 Rozpočtové opatrenie č.
- 5 OZ/2022
- 6. zmena schválená starostkou obce dňa 14. 3. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 6/2022
- 7. zmena schválená starostkou obce dňa 1. 3. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 7/2022
- 8. zmena schválená starostkou obce dňa 31. 3. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 8/2022
- 9. zmena schválená starostkou obce dňa 14. 4. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 9/2022
- 10. zmena schválená starostkou obce dňa 9. 5. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 10/2022
- 11. zmena schválená starostkou obce dňa 16. 5. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 11/2022
- 12. zmena schválená starostkou obce dňa 31. 7. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 12/2022
- 13. zmena schválená starostkou obce dňa 31. 7. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 13/2022
- 14. zmena schválená OZ dňa 31. 8. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 14/2022 (UOZ 39/22)
- 15. zmena schválená obecným zastupiteľstvom dňa 28. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 15/2022
- 16. zmena schválená starostkou obce dňa 30. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 16/2022
- 17. zmena schválená starostkou obce dňa 30. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 17/2022
- 18. zmena schválená starostkou obce dňa 30. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 18/2022

- 19. zmena schválená starostkou obce dňa 30. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 19/2022
- 20. zmena schválená starostkou obce dňa 30. 9. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 20/2022
- 21. zmena schválená starostom obce dňa 30. 11. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 21/2022
- 22. zmena schválená starostom obce dňa 15. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 22//2022 (UOZ 22/22)
- 23. zmena schválená starostom obce dňa 20. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 23/2022 (UOZ 43/23)
- 24. zmena schválená starostom obce dňa 25. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 24/2022
- 25. zmena schválená starostom obce dňa 29. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 25/2022 (UOZ 43/23)
- 26. zmena schválená starostom obce dňa 30. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 26/2022 (UOZ 43/23)
- 27. zmena schválená starostom obce dňa 31. 12. 2022 Rozpočtové opatrenie č. 27/2022 (UOZ 43/23)
-

Rozpočet bol upravený podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov a zmien:

- 21 x podľa § 13 – časové a účelové použitie rozpočtových prostriedkov,
- 3 x podľa § 14 odst. 2 písm a) – presuny medzi rozpočtovými položkami,
- 2 x podľa § 14 odst. 2 písm b) – prekročenie výdavkov pri vyšších príjmoch,
- 1 x podľa § 15 – peňažné fondy (rezervný fond obce).

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2022

	Rozpočet schválený €	**Rozpočet po zmenách €**	**Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2022**	**% plnenia príjmov/ výdavkov**
Príjmy celkom	**1 718 364,00**	**2 198 927,00**	**2 218 811,80**	**100,90**
z toho :				
Bežné príjmy	1 616 564,00	1 804 816,00	1 809 457,44	100,26
Kapitálové príjmy	0	80 000,00	100 940,00	126,18
Finančné príjmy	27 000,00	215 893,00	210 269,80	97,40
Príjmy RO s právnou subjektivitou (bežné)	74 800,00	98 218,00	98 144,56	99,93
Výdavky celkom	**1 718 364,00**	**2 188 587,00**	**1 992 692,91**	**91,05**
z toho :				
Bežné výdavky	530 849,00	645 434,00	575 321,79	89,14
Kapitálové výdavky	88 715,00	240 066,00	152 980,17	63,72
Finančné výdavky	53 280,00	53 280,00	53 239,97	99,92
Výdavky RO s právnou subjektivitou (bežné)	1 045 520,00	1 249 807,00	1 211 150,98	96,91
Rozdiel rozpočtu	**0**	**10 340,00**	**226 118,89**	

7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2022

Hospodárenie obce	€	Skutočnosť k 31.12.2022 v €
Bežné príjmy spolu		1 907 602,00
z toho : bežné príjmy obce	*1 809 457,44*	
bežné príjmy RO	*98 144,56*	
Bežné výdavky spolu		1 786 472,77
z toho : bežné výdavky obce	*575 321,79*	
bežné výdavky RO	*1 211 150,98*	
Bežný rozpočet rozdiel		**+ 121 129,23**
Kapitálové príjmy spolu		100 940,00
z toho : kapitálové príjmy obce	*100 940,00*	
kapitálové príjmy RO	*0*	
Kapitálové výdavky spolu		152 980,17
z toho : kapitálové výdavky obce	*152 980,17*	
kapitálové výdavky RO	*0*	
Kapitálový rozpočet		**- 52 040,17**
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu		+ 69 089,06
Vylúčenie z prebytku / ~~Úprava schodku~~		-106 679,33
Upravený prebytok bežného a kapitálového rozpočtu		**- 37 590,27**
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov		208 800,80
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov		53 239,97
Rozdiel finančných operácií		**+155 560,83**
PRÍJMY SPOLU		2 217 342,80
VÝDAVKY SPOLU		1 992 692,91
Hospodárenie obce (prebytok)		224 649,89
Vylúčenie z prebytku / ~~Úprava schodku~~		-106 679,33
Upravené hospodárenie obce (prebytok)		**+117 970,56**

Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu:	+ 69 089,06 €
Vylúčenie z prebytku rozpočtového hospodárenia:	- 106 679,33 €
Rozdiel:	- 37 590,27 €
Vysporiadanie rozpočtového hospodárenia prebytkom FO:	+ 155 560,83 €
Celkový výsledok rozpočtového hospodárenia:	**+ 117 970,56 €**

Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu v sume 69 089,06 € zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, bol **upravený – znížený** o nevyčerpané účelovo určené finančné prostriedky poskytnuté zo štátneho rozpočtu a podľa osobitných predpisov v sume **106 679,33 €**. Upravený výsledok

rozpočtového hospodárenia bude vysporiadaný prebytkom finančných operácií vo výške 155 560,83 €. Uznesením OZ Svinná č. 70/23, zo dňa 27. 6. 2023 bude celkový výsledok rozpočtového hospodárenia Obce Svinná za rok 2022 vo výške **117 970,56 €**v plnej výške použitý na tvorbu rezervného fondu.

V zmysle ustanovenia § 16 ods. 6 zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, **vylučujú** finančné prostriedky v sume **106 679,33 €:**

a) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **11 864,86 €** (prenesený výkon v oblasti školstva – normatív pre žiakov),
b) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **1 884,72 €** (prenesený výkon v oblasti školstva –dopravné pre žiakov),
c) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **4 853,16 €** (prenesený výkon v oblasti školstva – MŠ predškoláci),
d) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **885,30 €** (prenesený výkon v oblasti školského stravovania – dotácia na potraviny),
e) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na kapitálové výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **80 000,00 €** (prenesený výkon v oblasti školstva – havarijná situácia kotolne ZŠ s MŠ),
f) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **674,57 €** (prenesený výkon štátnej správy pri príprave a priebehu Referenda),
g) nevyčerpané prostriedky **školského stravovania na stravné** podľa ustanovenia §140-141 zákona č.245/2008 Z. z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v sume **5 556,72 €,**
h) nevyčerpané prostriedky **poplatku za rozvoj** prijaté podľa ustanovení zákona č. 447/2015 Z. z. o miestnom poplatku za rozvoj v znení neskorších predpisov v sume **960,00 €**.

Prebytok finančných operácií v sume **155 560,83 €** podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bude použitý na vykrytie schodku rozpočtového hospodárenia a tvorbu rezervného fondu:

- vysporiadanie upraveného schodku rozpočtového hospodárenia	**37 590,27 €**
- tvorba rezervného fondu	**117 970,56 €**

7.3. Rozpočet na roky 2023 – 2025

PRÍJMY	Skutočnosť k 31.12.2022	Rozpočet na rok 2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025
celkom	**2 218 811,80**	**1 880 896,00**	**1 925 119,00**	**1 967 179,00**
z toho :				
Bežné príjmy	1809 457,44	1 785 396,00	1 825 719,00	1 867 749,00
Kapitálové príjmy	100 940,00	0	0	0
Finančné príjmy	210 269,80	0	0	0
Bežné príjmy RO s právnou subjektivitou	98 144,56	95 500,00	99 400,00	99 430,00
Finančné príjmy RO s právnou subjektivitou	0	0	0	0

VÝDAVKY	Skutočnosť k 31.12.2022	Rozpočet na rok 2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025
celkom	**1 992 692,91**	**1 880 896,00**	**1 925 119,00**	**1 967 179,00**
z toho :				
Bežné výdavky	575 321,79	597 864,00	577 327,00	576 117,00
Kapitálové výdavky	152 980,17	0	0	0
Finančné výdavky	53 239,97	38 400,00	48 042,00	48 042,00
Bežné výdavky RO s právnou subjektivitou	1 211 150,98	1 244 632,00	1 299 750,00	1 343 020,00
Kapitálové výdavky RO s právnou subjektivitou	0	0		0

Dôvodová správa k rozpočtu na roky 2023 – 2025

Predkladaný návrh rozpočtu vychádza z ustanovení zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, zákona č. 564/2004 Z. z. o rozpočtovom určení výnosu dane z príjmov územnej samospráve, zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady, zostavuje sa na obdobie troch rokov.

Návrh rozpočtu je záväzným rozpočtom na príslušný rok 2023, pričom rozpočet na roky 2024 a 2025 je orientačný a bude sa upresňovať v ďalšom rozpočtovom roku. Návrh rozpočtu obce Svinná na rok 2023 pokračuje v dosiahnutých výsledkoch hospodárenia v uplynulých rokoch. Vychádza z doteraz známych skutočností a nadväzuje na predpokladané príjmy a výdavky, ktoré obsahujú očakávaný nárast energií, inflácie a miezd. V čase zostavovania rozpočtu obce na rok 2023 nie je schválený štátny rozpočet SR, v ktorom by bol určený objem podielu obce na výnose dane z príjmov fyzických osôb a taktiež, ktorý by bol rozpracovaný z jednotlivých ministerstiev na prenesený výkon štátnej správy. Keďže objem poskytnutých

transferov zo štátneho rozpočtu na prenesené kompetencie nie je zatiaľ stanovený, bude financovanie prebiehať podľa skutočne poskytnutých zdrojov.

Návrh rozpočtu Obce Svinná na rok 2023 predpokladá celkové príjmy a výdavky v čiastke 1 880 896 €. Rozpočet je navrhovaný ako vyrovnaný, bežný rozpočet je rozpočtovaný ako prebytkový vo výške 38 400 €, kapitálový rozpočet nie je rozpočtovaný. Rozpočet finančných operácií je navrhovaný ako schodkový vo výške 38 400 € krytý plánom prebytku bežného rozpočtu.

V predloženom návrhu na rok 2023 je dodržaná hlavná zásada pri zostavovaní rozpočtu, a to zabezpečenie vyrovnaného alebo prebytkového bežného rozpočtu. Návrh prípravy rozpočtu obce na roky 2023 - 2025 rámcujú podmienky rozpočtového hospodárenia. Nadväzuje na dosiahnuté výsledky hospodárenia v uplynulých rokoch.

Hlavný zámer návrhu rozpočtu je zabezpečiť vyrovnaný alebo prebytkový bežný rozpočet. Odhad príjmov na rok 2023 vychádza z vývoja roku 2022, a to v jednotlivých druhoch miestnych daní, poplatkov, z transferov a iných príjmov a z prognózy vývoja makroekonomických ukazovateľov a zo schválených a pripravovaných zákonov v daňovej legislatíve. Vyčleňuje sa špecifikovaný objem prostriedkov a okruh priorít, ktoré bude potrebné získanými zdrojmi zabezpečiť. Každé navýšenie jednotlivého výdavku oproti roku 2022 bude musieť byť eliminované znížením iného výdavku. Výška rozpočtovaných transferov je predpokladaná, doposiaľ nepotvrdená štátnym rozpočtom. Navrhovaná suma vychádza z doteraz známych skutočností z roku 2022. Návrh rozpočtu bol zverejnený dňa 30.11.2022 na úradnej tabuli obce.

Návrh uznesenia:

Obecné zastupiteľstvo vo Svinnej:

a) schvaľuje

v zmysle § 11 ods. 4 písm. b/ zákona č. 369/90 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších zmien a doplnkov finančný rozpočet pre rok 2023 podľa predloženého návrhu

Hlasovanie poslancov: za 8, proti 0, zdržal sa hlasovania 0

b) berie na vedomie

v zmysle § 11 ods. 4 písm. b/ zákona č. 369/90 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších zmien a doplnkov predložené rozpočty pre r. 2024 a r. 2025

Hlasovanie poslancov: za 8, proti 0, zdržal sa hlasovania 0

Rozpočet na rok 2023 a návrh rozpočtu na rok 2024 – 2025 bol schválený OZ Svinná, dňa 15. 12. 2022, Uznesenie č. 13/22.

8. Informácia o vývoji konsolidovaného celku z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok (aktíva)

a) Obec – materská účtovná jednotka

Názov	Netto k 31.12.2022	Netto k 31.12.2021
Majetok spolu	**4 467 299,90**	**4 435 413,03**
Neobežný majetok spolu	**3 204 890,35**	**3 254 092,49**
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	*7 260,46*	*8 716,46*
Dlhodobý hmotný majetok	*2 990 093,89*	*3 037 840,03*
Dlhodobý finančný majetok	*207 536,00*	*207 536,00*
Obežný majetok spolu	**1 258 395,19**	**1 176 756,77**
z toho :		
Zásoby	*963,60*	*147,00*
Zúčtovanie medzi subjektami VS	*861 908,18*	*811 474,99*
Dlhodobé pohľadávky	*0*	*0*
Krátkodobé pohľadávky	*22 869,95*	*19 143,75*
Finančné účty	*372 653,46*	*345 991,03*
Poskytnuté návrat.finanč.výpomoci.dlh.	***0***	***0***
Poskytnuténávrat.finanč.výpomoci kr.	*0*	***0***
Časové rozlíšenie	**4 014,36**	**4 563,77**

b) Konsolidovaný celok

Názov	Netto k 31.12.2022	Netto k 31.12.2021
Majetok spolu	**4 565 236,26**	**4 535 201,71**
Neobežný majetok spolu	**4 072 180,25**	**4 070 983,62**
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	*7 260,46*	*8 716,46*
Dlhodobý hmotný majetok	*3 857 383,79*	*3 854 731,16*
Dlhodobý finančný majetok	*207 536,00*	*207 536,00*
Obežný majetok spolu	**487 698,60**	**458 382,39**
z toho :		
Zásoby	*3 689,24*	*1 319,93*
Zúčtovanie medzi subjektami VS	*0*	*0*
Dlhodobé pohľadávky	*0*	*0*
Krátkodobé pohľadávky	*25 128,09*	*22 687,37*
Finančné účty	*458 881,27*	*434 375,09*
Poskytnuté návrat.fiannč.výpomoc.dlh.	*0*	*0*
Poskytnuté návrat.finanč.výpmoc.krát.	*0*	*0*
Časové rozlíšenie	**5 357,41**	**5 835,70**

8.2. Zdroje krytia (pasíva)

a) Obec – materská účtovná jednotka

Názov	Netto k 31.12.2022	Netto k 31.12.2021
Vlastné imanie a záväzky spolu	**4 467 299,90**	**4 435 413,03**
Vlastné imanie	**1 896 425,31**	**1 774 125,39**
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	*0*	*0*
Fondy	*0*	*0*
Výsledok hospodárenia	*1 896 425,31*	*1 774 125,39*
Záväzky	**797 790,40**	**849 868,48**
z toho:		
Rezervy ostatné krátkodobé	*2 856,00*	*2 556,00*
Zúčtovanie medzi subjektami VS	*100 117,81*	*101 079,47*
Dlhodobé záväzky	*565 519,35*	*603 033,47*
Krátkodobé záväzky	*90 726,24*	*89 349,18*
Bankové úvery a výpomoci	*38 571,00*	*53 850,36*
Časové rozlíšenie	**1 772 817,02**	**1 811 040,43**

b) Konsolidovaný celok

Názov	Netto k 31.12.2022	Netto k 31.12.2021
Vlastné imanie a záväzky spolu	**4 565 236,26**	**4 535 201,71**
Vlastné imanie	**1 887 667,48**	**1 776 403,93**
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	*0*	*0*
Fondy	*0*	*0*
Výsledok hospodárenia	*1 887 667,48*	*1 776 403,93*
Záväzky	**902 480,74**	**946 245,54**
z toho :		
Rezervy ostatné krátkodobé	*12 089,93*	*2 940,14*
Zúčtovanie medzi subjektami VS	*100 117,81*	*101 079,47*
Dlhodobé záväzky	*566 768,49*	*603 933,30*
Krátkodobé záväzky	*184 933,51*	*184 442,27*
Bankové úvery a výpomoci	*38 571,00*	*38 571,00*
Časové rozlíšenie	**1 775 088,04**	**1 812 552,24**

Analýza významných položiek z účtovnej závierky za konsolidovaný celok:

Najväčší podiel na dlhodobom majetku konsolidovaného celku majú stavby vo výške 3 650 749,77 Eur. Významnú položku pasív konsolidovaného celku predstavujú dlhodobé záväzky v sume 566 768,49 Eur**.** Dlhodobý finančný majetok konsolidovaného celku predstavujú realizovateľné cenné papiere vykázané voči spoločnosti Trenčianske vodárne a kanalizácie, a. s. Trenčín v sume 207 536,00 Eur.

- **prírastky/úbytky dlhodobého majetku**

Na účte 018 – drobný dlhodobý nehmotný majetok je zaznamenaný úbytok vo výške 509,38 €, ktorý predstavuje vyradenie MS Office 2013.

Na účte 021 – budovy a stavby je vykázaný prírastok v sume 215 988,84 € a úbytok v sume 88 548,39 €.

Prírastok: rekonštrukcia autobusovej zastávky, altánok a rekonštrukcia športovej haly pri ZŠ s MŠ, projektová dokumentácia chodníky, rekonštrukcia balkónov na bytovkách, výstavba a rekonštrukcia chodníka, rekonštrukcia zdravotného strediska ambulancie detského lekára, rekonštrukcia a modernizácia obecného úradu.

Úbytok: prevod majetku rekonštrukcie športovej haly a altánku do správy na Základnú školu s materskou školou Svinná bol konsolidáciou eliminovaný.

Na účte 022 – samostatné hnuteľné veci vykazuje konsolidovaný celok prírastok v sume 4 815,60 € a úbytok v sume 5 056,16 €.

Prírastok: kopírka Toschiba e-Studio a kombinovaný sporák.

Úbytok: vyradenie fyzicky zastaraného a nepotrebného majetku kopírka Toshiba 1370, PC ATX, kopírka Toshiba e-Studio 281c, stroje a prístroje ŠJ a ZŠ v sume 773,68 €.

Na účte 028 – drobný dlhodobý hmotný majetok vykazuje konsolidovaný celok prírastok 3 216,93 € a úbytok v sume 1 694,39 €.

Prírastok: Mangel Miele kultúrny dom, tlačiareň OKI, súprava PC odd. matrika.

Úbytok: vyradenie fyzicky zastaraného a nepotrebného majetku rozhlasová ústredňa SPMC 1250W, skartovačka na papier Flowes Powershred 63 Cb, audiosúprava HIFI veža DVX172, drobný dlhodobý majetok MŠ v sume 328,59 €.

Na účte 031 – pozemky je zaznamenaný prírastok 5 210,40 € a úbytok v sume 259,80 €.

Prírastok: drenáž a odvodnenie pozemku miestneho ihriska TJ.

Úbytok: predaj pozemku registra C, k. ú Obec Svinná, par. č. 901/256 pre Mgr. Mináriková Jana, Uznesenie OZ č. 43/22 zo dňa 20. 6. 2022 a predaj pozemku registra C, k. ú. Obec Svinná, parc. č. 6/8 pre p. Rudolf Čačko, Uznesenie OZ Svinná č. 29/22, zo dňa 27.4. 2022.

Na účte 041 – obstaranie dlhodobého nehmotného majetku je zaznamenaný prírastok doplnenie Územného plánu Obce Svinná o zmeny a doplnky vo výške 2 300,00 €.

Na účte 042 – obstaranie dlhodobého hmotného majetku vykazuje účtovná jednotka obec prírastok vo výške 156 643,77 € a úbytok 230 860,77 €. Zostatok na účte obstarania k 31. 12. 2022 je vo výške 46 670,35 €.

Najvýznamnejšou položkou prírastkov účtu 042 za účtovné obdobie 2022 je rekonštrukcia haly ZŠ 60 413,10 €, rekonštrukcia balkónov bytových domov 40 000,00 € a rekonštrukcia chodníkov vo výške 38 655,14 €.

Najvýznamnejšie úbytky na účte 042 predstavujú zaradenie obstaraného dlhodobého majetku do užívania: rekonštrukcia haly a altánku ZŠ v sume 88 548,39 € s následným prevodom do správy Základnej škole s materskou školou Svinná, oprava balkónov na bytových domoch v sume 40 000,00 € a rekonštrukcia chodníkov v sume 46 310,14 €.

Zostatok na účte 042 obstaranie dlhodobého hmotné majetku vo výške **46 670,35 €** predstavujú najmä tieto nedokončené investície:

- školská jedáleň projekty inštalačných rozvodov ŠJ v sume 5 568,00 €

- výškopisné zameranie parcely č. 6/1 ZŠ v rámci prípravy projektu rozšírenia MŠ v sume 673,68 €
- projektová dokumentácia „Rozšírenie kapacity MŠ Svinná“ v sume 12 408,00 €
- projektová dokumentácia zníženie energetickej náročnosti budovy ZOS v sume 1 440,00 €
- projektová dokumentácia na rozšírenie cintorína v sume 21 826,99 €
- účelová mapa pre vybudovanie cyklotrasy prípravné práce v sume 1 003,68 €
- projektová dokumentácia multifunkčného ihriska bežeckej dráhy pre ZŠ s MŠ v sume 3 750,00 €

K účtu 042 obstaranie dlhodobého hmotného majetku boli tvorené opravné položky vo výške 20 a 100%. Príčinou tvorby je nevyužitie projektových dokumentácií z nedostatku finančných prostriedkov a neposkytnutia žiadaných dotácií na plánované výstavby a rekonštrukcie. Opravná položka bola tvorená na projekty inštalačných rozvodov Školskej jedálne vo výške obstarania projektov v sume 5 568,00 €, projekty rozšírenia cintorína vo výške obstarania projektov v sume 21 826,99 € a projekty na zníženie energetickej náročnosti v ZOS vo výške projektov v sume 1 440,00 €.

- **prijatých dlhodobých a krátkodobých bankových úverov**

Účtovná jednotka konsolidovaného celku obec splatila 12. 8. 2022 dlhodobý bankový úver, ktorý obec prijala v roku 2001 od Prima banka Slovensko, a. s.. Zostatok istiny dlhodobého bankového úveru k 31. 12. 2022 je 0 €. Obec v roku 2022 nový bankový nečerpala.
Rozpočtová organizácia nemá prijatý žiadny úver.

- **prijatých dlhodobých úverov zo ŠFRB**

Obec v roku 2007 uzatvorila Zmluvu o poskytnutí podpory na výstavbu 2 bytových domov so Štátnym fondom rozvoja bývania. Doba splatnosti úveru je 30 rokov. Zostatok nesplateného úveru, dlhodobá aj krátkodobá časť, je k 31. 12. 2022 vo výške 601 121,91 €.

- **prijatých dlhodobých a krátkodobých návratných finančných výpomoci**

V roku 2020 obec prijala návratnú finančnú výpomoc z MF SR zo štátnych finančných aktív na výkon samosprávnych funkcií z dôvodu kompenzácie výpadku výnosu dane z príjmov FO v dôsledku pandémie ochorenia COVID-19 vo výške 38 571,00 €. Návratná finančná výpomoc z MF SR bola poskytnutá bezúročne. Jej splatnosť je rozložená na 4 roky, prvá splátka istiny NFV je v roku 2024 a posledná v roku 2027.

8.3. Pohľadávky

a) Obec – materská účtovná jednotka

Pohľadávky	**Zostatok k 31.12.2022**	**Zostatok k 31.12.2021**
Pohľadávky do lehoty splatnosti	15 577,69	14 677,28
Pohľadávky po lehote splatnosti	19 868,34	15 996,68
Spolu	**35 446,03**	**30 673,96**

b) Konsolidovaný celok

Pohľadávky	**Zostatok k 31.12.2022**	**Zostatok k 31.12.2021**
Pohľadávky do lehoty splatnosti	17 835,83	18 220,90
Pohľadávky po lehote splatnosti	19 868,34	17 380,18
Spolu	**37 704,17**	**35 601,08**

Analýza významných položiek z účtovnej závierky za konsolidovaný celok:

Pohľadávky v lehote splatnosti tvoria hlavne refundácie za činnosť Stavebného úradu od jednotlivých obcí združených v úrade.
Pohľadávky po lehote splatnosti tvoria neuhradené odberateľské faktúry za prenájom nebytových priestorov, nedaňové pohľadávky za vývoz TKO, daň z nehnuteľnosti.

- dobropisy plyn, stravné ŠJ vo výške 2 165,33 €
- nedaňové príjmy poplatky ŠKD, MŠ, nájomné a refundácie 10 518,32 €
- miestne dane a poplatky 5 132,23 €
- finančný príspevok na stravu zamestnancom 2 515,00
- pohľadávka voči obciam združeným v úrade za činnosť stavebného úradu 4 797,21 €

8.4. Záväzky

a) Obec – materská účtovná jednotka

Záväzky	**Zostatok k 31.12.2022**	**Zostatok k 31.12.2021**
Záväzky do lehoty splatnosti	656 245,59	663 349,29
Záväzky po lehote splatnosti	0	29 033,36
Spolu	**656 245,59**	**692 382,65**

b) Konsolidovaný celok

Záväzky	**Zostatok k 31.12.2022**	**Zostatok k 31.12.2021**
Záväzky do lehoty splatnosti	751 702,00	759 342,21
Záväzky po lehote splatnosti	0	29 033,36
Spolu	**751 702,00**	**788 375,57**

Analýza významných položiek z účtovnej závierky za konsolidovaný celok:

- významnou položkou dlhodobých a krátkodobých záväzkov sú prijaté úvery zo Štátneho fondu rozvoja bývania, ktoré k 31. 12. 2022 majú zostatok vo výške 601 121,91 € (krátkodobá a dlhodobá časť). Úver prijatý zo ŠFRB bude obec splácať do roku 2037,
- záväzky zo sociálneho fondu 3 993,97 €
- neuhradené dodávateľské faktúry 9 376,02 €
- ŠJ preddavky na stravné 6 284,56 €
- zábezpeky na nájomné byty 29 021,00 €
- záväzky voči zamestnancom 55 815,27 €
- záväzky voči sociálnej a zdravotnej poisťovni 36 030,04 €
- daň zo závislej činnosti 7 648,70 €

9. Hospodársky výsledok konsolidovaného celku za rok 2022

a) Obec – materská účtovná jednotka

Názov	**Skutočnosť k 31.12.2022**	**Skutočnosť k 31.12.2021**
Náklady	**1 027 219,43**	**1 051754,18**
50 – Spotrebované nákupy	37 951,90	33 536,70
51 – Služby	115 893,52	210 750,67
52 – Osobné náklady	250 551,73	216 078,52
53 – Dane a poplatky	215,40	380,90
54 – Ostatné náklady na prevádzk. činnosť	11 760,45	16 069,21
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finanč. činnosti a zúčtovanie čas. rozlíšenia	127 503,30	132 225,15
56 – Finančné náklady	11 498,81	12 876,13
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	471 844,32	429 836,90
59 – Dane z príjmov	0	0
Výnosy	**1 149 519,35**	**1 127 525,60**
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	2 271,32	1 835,03
61 – Zmena stavu vnutroorg.zásob	0	0
62 - Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	887 552,96	832 169,41
64 – Ostatné výnosy	109 517,65	81 444,98
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzk. a finanč. činnosti a zúčtovanie čas. rozlíšenia	8 523,65	2 076,00
66 – Finančné výnosy	418,75	382,51
67 – Mimoriadne výnosy	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	141 235,02	209 617,67
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	**+ 122 299,92**	**+ 75 771,42**

b) Konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2021
Náklady	**1 875 714,79**	**1 797 803,31**
50 – Spotrebované nákupy	176 234,09	156 943,75
51 – Služby	148 683,14	237 246,46
52 – Osobné náklady	1 262 231,92	1 154 007,35
53 – Dane a poplatky	220,40	380,90
54 – Ostatné náklady na prevádzk. činnosť	37 371,23	31 470,32
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finanč. činnosti a zúčtovanie čas. rozlíšenia	174 886,85	170 080,02
56 – Finančné náklady	13 745,36	15 475,33
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	62 341,80	32 199,18
59 – Dane z príjmov	0	0
Výnosy	**1 986 978,34**	**1 874 372,49**
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	98 186,16	61 070,58
61 – Zmena stavu vnutroorg.zásob	0	0
62 - Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	885 985,16	830 768,71
64 – Ostatné výnosy	110 219,65	81 534,98
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzk. a finanč. činnosti a zúčtovanie čas. rozlíšenia	10 291,29	2 382,03
66 – Finančné výnosy	418,75	382,51
67 – Mimoriadne výnosy	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	881 877,33	898 233,68
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	**+ 111 263,55**	**+ 76 569,18**

Analýza významných položiek nákladov a výnosov za konsolidovaný celok:

Najvýznamnejšie položky tvoria náklady na spotrebované nákupy, kde nárast bol spôsobený zvyšovaním cien, náklady za služby, ktoré predstavujú náklady za vývoz, zneškodnenie, uloženie komunálneho a objemového odpadu, udržiavanie a opravy zariadení, hnuteľného a nehnuteľného majetku, osobné náklady, ktoré tvoria náklady na mzdy zamestnancov, odvody do poisťovní, odpisy dlhodobého majetku.

Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť predstavujú najmä náklady súvisiace s usporiadaním kultúrno spoločenských a športových akcií organizovaných obcou v spolupráci so zložkami, organizáciami a jednotlivcami, členské príspevky do jednotlivých združení, v ktorých je obec členom, dopravné refundované žiakom.

Významné finančné náklady predstavujú najmä náklady súvisiace s poistením hnuteľného a nehnuteľného majetku a poplatky banke.

Najvýznamnejšiu sumu výnosov predstavujú výnosy zo zúčtovania transferov so štátnym rozpočtom, výnosy z poplatkov ZŠ s MŠ, školská jedáleň, z poukázaného výnosu dane

z príjmov, daň z nehnuteľností, poplatky za vývoz odpadu, výnosy z prevádzkovej činnosti u materskej ÚJ predstavujú výnosy z nájmu bytových priestorov a z refundácie nákladov od obcí združených v Spoločnom stavebnom úrade.

10. Ostatné významné skutočnosti

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2022 obec a rozpočtová organizácia prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v €
Na bežné výdavky:		
RÚŠS Trenčín	Základná škola s materskou školou	658 982,67
RÚŠS Trenčín	ZŠ dopravné	26 111,89
RÚŠS Trenčín	ZŠ vzdelávacie poukazy	5 325,00
RÚŠS Trenčín	ZŠ špecifiká OOPP, DIGI	200,00
RÚŠS Trenčín	ZŠ lyžiarsky kurz	6 900,00
RÚŠS T Trenčín	ZŠ učebnice	12 789,24
RÚŠS Trenčín	ZŠ na odchodné zamestnancov	1 351,00
RÚŠS Trenčín	ZŠ normatív UA	2 834,00
RÚŠS Trenčín	ZŠ asistenti učiteľa	3 713,00
NIMV Prešov	ZŠ asistenti učiteľa MPC	52 052,30
RÚŠS Trenčín	MŠ na výchovu a vzdelávanie	13 259,00
RÚŠS Trenčín	ZŠ s MŠ havarijný stav športová hala	11 235,00
RÚŠS Trenčín	COVID	31 770,00
MDVaRR SR	Stavebný poriadok – prenesený výkon	2 067,14
MV SR	Matrika	4 098,33
MV SR	Register obyvateľstva	548,00
MV SR	Register adries	48,69
MPSVaR SR	CSS útulok	33 000,00
MV SR	CSS ubytovanie odídencov UA	12 723,00
MV SR	Subj. HM – ubytovanie odídencov UA	1 015,00
MV SR	Životné prostredie – prenesený výkon	159,84
MV SR	Voľby a Referendum	2 182,92
MDaV SR	Špec.stavebný úrad komunikácie prenes. výkon	68,95
UPSVaR TN	Potraviny – stravné ŠJ	1 965,60
DPO SR	Príspevok na činnosť DHZ Svinná	3 000,00
Na kapitálové výdavky:		
RÚŠS Trenčín	ZŠ s MŠ havarijný stav športová hala	34 629,71
RÚŠS Trenčín	ZŠ s MŠ havarijný stav plynová kotolňa	80 000,00

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

a) pre Obec Svinná

- bežný transfer na prenesený výkon na úseku stavebného poriadku a bývania
- bežný transfer na prenesený výkon na úseku vedenia matrík
- bežný transfer na prenesený výkon na úseku hlásenia pobytu občanov
- bežný transfer na prenesený výkon na úseku cestnej dopravy a pozemných komunikácií
- bežný transfer na prenesený výkon na úseku starostlivosti o životné prostredie

- bežný transfer na výdavky spojené s voľbami a referendom
- kapitálový transfer rekonštrukcia havarijného stavu športovej haly
- kapitálový transfer rekonštrukcia havarijného stavu plynovej kotolne

b) pre rozpočtovú organizáciu – Základná škola s materskou školou Svinná

- bežný transfer na prenesené kompetencie (normatív na výchovu a vzdelávanie žiakov, dopravné pre žiakov, na vzdelávacie poukazy, príspevok na učebnice a špecifiká, na lyžiarsky kurz, na začlenenie detí a žiakov z Ukrajiny)
- bežný transfer na výchovu a vzdelávanie pre predškolákov v materskej škole
- bežný transfer na financovanie asistentov učiteľa v základnej škole
- bežný transfer na financovanie výdavkov spojených s nákupom potravín v školskej jedálni pre predškolákov MŠ a žiakov ZŠ

c) pre neziskovú organizáciu – Centrum sociálnych služieb Svinná, n. o.

- bežný transfer na činnosť

10.2. Poskytnuté dotácie a transfery

V roku 2022 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie a transfery na činnosť v zmysle VZN č. 1/2009 o poskytovaní dotácií a transfery:

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie a transferov: - bežné výdavky	Suma poskytnutých prostriedkov v €
TJ Štart Svinná	Bežné výdavky (na činnosť)	7 256,50

10.3. Najvýznamnejšie investičné akcie obce zrealizované v roku 2022:

- rekonštrukcia autobusovej zastávky
- vybudovanie prístrešku pre školské aktivity v areáli ZŠ s MŠ
- rekonštrukcia športovej haly pri ZŠ s ŠM
- rekonštrukcia balkónov na bytových domoch
- výstavba a rekonštrukcia chodníkov
- rekonštrukcia a modernizácia obecného úradu
- drenáž a odvodnenie pozemku miestneho ihriska TJ
- prípravné projektové práce na „Rozšírenie kapacity MŠ Svinná“, na rozšírenie cintorína, multifunkčné ihrisko bežeckej dráhy pre ZŠ s MŠ, účelová mapa pre vybudovanie cyklotrasy, projekty inštalačných rozvodov ŠJ

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Plánované finančne významné investičné akcie do budúcich rokov:

- Rozšírenie kapacity MŠ.
- Pokračovanie v rekonštrukcií havarijného stavu plynovej kotolne v ZŠ s MŠ.
- Rekonštrukcia starej materskej školy na komunitné centrum.
- Výstavba splaškovej kanalizácie v obci.

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec je naďalej vystavená riziku znovuzavedenia mimoriadnych opatrení v súvislosti s možným návratom ochorenia COVID. Medzinárodný konflikt na Ukrajine spolu s s utečeneckou krízou výrazne mení cenovú hladinu – zvýšený nárast cien základných potravín a tovarov dennej spotreby.

Vo Svinnej, dňa 22. 8. 2023

.....

Ing. Roman Čiernik
starosta obce